

Поздравляем с праздником 8 марта!



Интервью

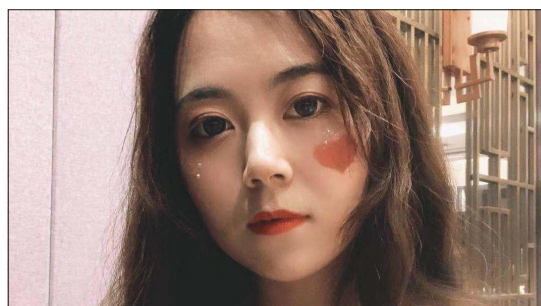
«Мне нравится всё здесь:
и Петербург и погода!»

Стр. 3



Интерклуб PolyUnion
Вечер таджикской поэзии

Стр. 2



Нам пишут
«Надеюсь, что скоро у нас станет лучше.
Мне так хочется погулять по улице
с друзьями без масок»

Стр. 3



Интерклуб PolyUnion
Фоторепортаж с праздника Масленицы

Стр. 2

Интерклуб PolyUnion



15 февраля в Концертном зале ВШ МОП был организован и проведен вечер поэзии, посвященный 700-летию поэта Камоли Худжанди.

В начале концертной программы гостям был показан видеоролик о родине поэта - городе Худжанде, где находятся его мавзолей, памятник, парк и театр, названные его именем.

В рамках концертной программы прозвучали стихотворения Камоли Худжанди, а также других таджикских поэтов. В частности Омара Хайяма, Джалалудина, Руми Абулкасима Фирдауси, Лоика Шерали. Особое впечатление оставили Таджик-

ский национальный танец и исполненная вокально-инструментальная композиция «шашмакхон».

Поэтический вечер прошел «на одном дыхании».

Вечер таджикской поэзии устраивается ежегодно с целью сохранения богатой истории культуры таджиков. Приятно наблюдать, что такое редкое литературное направление актуально на сегодняшний день и объединяет творческую молодежь.

Мероприятие, посвященное известному поэту-лирику Камолю Худжанди, было организовано при поддержке:

1. Комитета по межнациональным отношениям и реализации миграционной политики в Санкт-Петербурге.
2. Генерального консульства Республики Таджикистан в городе Санкт-Петербург.
3. Санкт-Петербургского Дома Национальностей.
4. Санкт-Петербургского Политехнического Университета Петра Великого.

Наталья Иванова (Tutor Forces)



Камол Худжанди прославился как мастер поэтической формы газелей. Его творчество проникнуто суфийскими идеями.

Цель — это жемчуг взаперти.
И надо приложить старанье.
Взять жемчуг — значит, ключ найти,
А ключ — усердие, время и познание.

Масленичные гуляния в ВШ МОП

28 февраля 2020 года в интернациональном клубе «PolyUnion» праздновали Масленицу. Праздник был подготовлен преподавателями Неделько П.С., Каховской Ю.В. и Доминовой Т.Н.

Активное участие в подготовке праздника принимали российские и иностранные студенты (Майя Леухина, Наталья Иванова, Каховская Татьяна, Диана Марсела Эрнандес Торо, Йоан Себастиан Бельтран Рохас, Абду Монир Басем Монир Фараг, Абубакер Исса Вармахаие, Хаонань Чжоу).

В этот день студенты познакомились с русскими народными традициями празднования Масленицы.



Масленица в Политехническом



Интервью



**Александра Гергиева (Болгария),
выпускница Софийского университета
Св. Климента Охридского по специальности
музыкальная педагогика. Играет на пианино
и поёт болгарские народные песни.**

- Почему вы решили приехать в Россию изучать русский язык?

- Я люблю петь русские народные песни и мне нравится, как звучит русский язык.

- Вы первый раз уехали из Болгарии на длительный срок для обучения за границей?

- Учеба в Петербурге мой первый самостоятельный опыт, до этого я никогда не уезжала из Болгарии надолго.

- Вам было сложно начать новую жизнь в новой стране?

- Для меня это было тя-



желое испытание, но оно дало мне новые эмоции и опыт. И теперь я могу сказать, что за время учёбы я повзрослела и стала более ответственным человеком.

- Вы приехали из солнечной страны, как вы себя чувствуете в нашем северном городе?

- Прекрасно! Мне нравится всё здесь: и Петербург и погода! Петербург – это волшебный город. Великолепная архитектура, спокойные приветливые люди. Его нельзя не полюбить.

- Ваше любимое место в Петербурге?

- Эрмитаж. То, что я увидела в Эрмитаже, останется в моей памяти на всю жизнь. Обходя бесконечные залы, вы забываете об окружающем мире. Вы погружаетесь в мир великих художников. Эрмитаж оставил след в моем сердце и сделал меня немного лучше.

- Александра, у вас есть жизненный девиз?

- Следуй за мечтами, и они сбудутся!



**Сун Юйянь (Китай),
выпускница Столичного педагогического университета факультета литературы города Пекина.**

- Юйянь, почему решили приехать в Россию? В Санкт-Петербурге?

- Я хочу стать переводчиком. Я люблю изучать иностранные языки. Мой преподаватель посоветовал мне поехать в Россию, потому что между нашими странами хорошие отношения. Кроме того, я немного изучала русский язык и литературу в университете. Мне нравится русская культура, поэтому я решила поехать в Россию. Я выбрала Петербург, потому что здесь много музеев и дворцов, а я люблю исторические достопримечательности.

- Какие языки вы изучали в университете?

- Я изучала английский и японский. Я хорошо

говорю и читаю на этих языках. У меня много любимых авторов. Например, по-английски я люблю читать книги Агаты Кристи. Мой любимый японский автор Кэйго Хигасино.

- Вы знакомы с русской литературой?

- Да, я люблю читать книги Достоевского и Толстого. Моя самая любимая книга – «Братья Карамазовы».

- Какой язык вам кажется самым трудным для изучения?

- Русский язык. Его грамматика очень трудная.

- Вам нравится учиться в Политехническом университете?

- Да, мне нравится учиться здесь. Преподаватели серьёзные и терпеливые. На следующий год я хочу продолжать учёбу в Политехническом университете и поступить в магистратуру Гуманитарного института.

- Юйянь, а есть ли у вас русские друзья?

- Да, у меня есть русский друг. Мы познакомились с ним в моем университете в Китае. Сейчас он учится в Китае на факультете китайского языка. Мы вместе изучаем иностранные языки. Я учу его японскому и китайскому, а он учит меня русскому.

- Вы знаете, что 8 марта в России отмечают Международный женский день? В этот день всех женщин поздравляют, дарят цветы. Вам нравится такая традиция? Есть такой же праздник в Китае?

- Да, в Китае тоже отмечается 8 марта и люди дарят подарки женщинам. И я хочу поздравить всех женщин с этим праздником и пожелать здоровья!

Нам пишут

В этом выпуске мы публикуем письма некоторых наших бывших китайских студентов. Сегодня Китай переживает трудное время, и мы хотим пожелать всем нашим выпускникам здоровья и мужества в борьбе с коронавирусом.

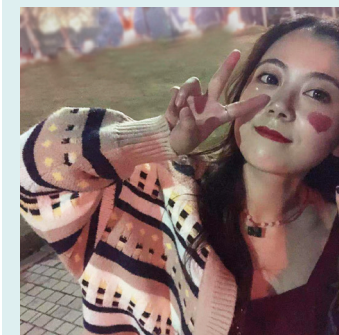


Учёба в Петербурге произвела на меня глубокое и незабываемое впечатление. После возвращения я часто смотрю фотографии, сделанные в Петербурге, и вспоминаю много прекрасных моментов. Тогда

мы могли бродить по городу и знакомиться с великолепными архитектурными ансамблями и достопримечательностями. Мы даже могли видеть своими глазами те шедевры искусства, которые раньше видели только в учебниках, и те места, которые служат фоном для известных русских литературных произведений. Всё это помогало нам погрузиться в культуру и узнать больше о России. Самое главное, мы имели возможность говорить на русском языке каждый день с местными жителями, что невозможно делать сейчас в Китае.

Сейчас я поступила в аспирантуру Шанхайского университета иностранных языков, где я буду изучать русскую литературу!

Сюй Линьхуэй



Как быстро время летит, я уже полгода, как вернулась из России. Честно говоря, даже теперь я часто просматриваю фото, которые снимались в России (больше всего в Петербурге), и скучаю по жизни там.

В прошлом году я училась в Политехе по программе студенческого обмена. Все 9 месяцев, которые я провела в Петербурге, для меня были незабываемы. Впечатление, которое Петербург произвёл на меня, связано не только с долгой зимой, оживлённым Невским проспектом, широкой рекой Невой, многочисленными достопримечательностями, но и прекрасной осенней и майской погодой, добротой петербуржцев, и его особым ритмом жизни, который мне так нравится.

В этом году после окончания Чжэцзянского университета я намерена продолжить учиться в Петербурге. Очень хочу, чтобы всё получилось.

К сожалению, последние дни для Китая и для всех китайцев были тяжелыми. Каждый день я расстраиваюсь, что количество подтверждённых больных увеличивается. Мой родной город, который находится далеко от Уханя, блокирован, и я уже три недели не выходила из дома. В интернете я видела новости, что много россиян и жителей других стран подбадривают нас, они говорят: «Китай, держись!» Это меня сильно тронуло.

Надеюсь, что скоро у нас станет лучше. Мне так хочется погулять по улице с друзьями без масок.

Лу Цзинься



Как надо изучать русский язык. Несколько советов по изучению русского языка.

Во-первых, если вы решили учиться в Петербурге, знание языка – это самый главный вызов для вас. Вызов, на который вам придётся ответить. Язык сложный, изучить быстро не получится. Вам нужно составить план, как общаться с русскими людьми и говорить свободно по-русски. Чтобы решить эту задачу, я советую вам учить тексты наизусть. Это поможет избежать стресса в разговоре с русскими. Не бойтесь говорить, что вы не понимаете, люди вас не будут ругать!

Во-вторых, поймите, что вы не сможете изучать язык успешно, если все друзья говорят на вашем родном языке. Вы должны выйти из зоны комфорта и разговаривать с другими людьми по-русски. Только так вы выучите язык! Это, конечно, тяжело, но это даст хороший результат в изучении языка.

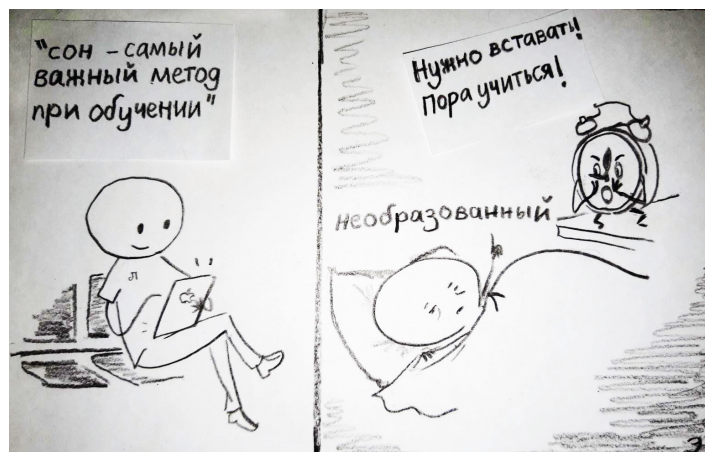
Наташа Ева Латэр
(Бельгия)

Делимся опытом

Как я начинал изучать русский язык

Я хочу рассказать о том, какие проблемы были у меня, когда я только начал изучать русский язык и дать несколько советов.

Во-первых, первые три месяца я изучал язык самостоятельно и не мог различать несколько согласных звуков. Например, [б] и [п] были одинаковы для меня. Но после того как я привык говорить их во фразах, я смог услышать разницу и стал различать их без проблем.



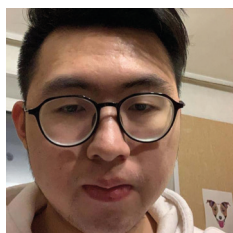
Автор Элина Верьянкорва (Финляндия)



Во-вторых, для самостоятельного чтения в начале изучения русского языка не стоит выбирать сложные книги. Вы ещё знаете мало слов, и вам придется часто пользоваться словарем, а это будет отвлекать ваше внимание от содержания, и вы не сможете читать внимательно. Начинайте с простых книг!

В-третьих, я советую смотреть российские фильмы и сериалы, потому что в них много интересных фраз, которые помогут вам в повседневной жизни. С преподавателями мы изучаем литературную речь, но люди в общении редко её используют. В фильмах и сериалах мы слышим обычную разговорную речь, поэтому они помогают нам понимать, как говорят русские.

Чжан Цзин
(Китай)



Юй Юэ (Китай),
выпускник ВШ МОП,
студент 2 курса
Института
Энергетики

Если вы живёте в общежитии ВШ МОП или недалеко от него, я советую вам покупать продукты в магазине «Окей», который находится на проспекте Науки 17. Там большой выбор товаров. «Окей» работает с 8:00 до 24:00, и вы можете скачать его приложение из Play store или Appstore, чтобы получать информацию о скидках.

Если вы хотите купить китайские продукты, идите к китайскому ресторану «Чуфальня», который находится на Гжатской улице 22, корпус 2, там продают китайские закуски.

Чтобы покупать онлайн, я советую приложение «OZON». Вы можете выбрать пункт самовывоза, ближайший пункт от ВШ МОП находится на 2-ом этаже ТЦ «Академический парк».

Календарь праздников *март*

1 марта в Болгарии, Молдавии и Румынии отмечают праздник прихода весны. В этот день люди дарят друг другу маленькие подарки. В Румынии и Молдавии они называются мэрцишоры, в Болгарии – мартеницы. Это красно-белое плетёное украшение, которое носят на теле или на одежде весь март, а затем вешают на дерево и загадывают желание. Люди верят, что это приносит удачу.

«Когда в Болгарии мы празднуем 1 марта, мы дарим родственникам и друзьям традиционное болгарское украшение мартеницу. Мартеница делается из белой и красной нити. Когда мы видим аиста, мы вешаем наши мартеницы на фруктовые деревья, чтобы год был здоровым и плодородным. В течение всего этого дня все люди, взрослые и дети, приветствуют друг друга словами: Счастливая Баба Марта!»

Александра Гергиева
(Болгария)



21 марта отмечают День матери в Египте, Иордании, Ливане и Сирии. Праздник посвящен матерям всего мира, их труду и любви к детям. В этот день принято собираться всей семьей за праздничным столом и поздравлять маму, дарить ей подарки.

«Обычно в этот день я дарю маме цветы, торт и, если есть возможность, золотые украшения. В прошлом году я был в России, но заказал цветы для мамы по интернету. А в этом году, может быть, я сделаю сюрприз и приеду домой к маме на праздник».

Эль Бейрути Тедди
(Ливан)



21 марта во многих странах Азии (в Иране, Казахстане, Таджикистане, Туркменистане, Узбекистане и других) и в некоторых регионах России отмечают Новруз. Это древний праздник нового года по солнечному календарю у иранских и тюркских народов. Ему более 3000 лет. Название праздника переводится с языка фарси как «новый день». Это день весеннего равноденствия, праздник весны. Он символизирует обновление природы и человека.

«Каждый год 21 марта мы всей семьей ездим на дачу, там мы отмечаем праздник Новруз с родственниками. В этот день в нашем городе проходят концерты и конкурсы и бесплатно раздают арбузы и дыни».

Эль Бейрути Тедди
(Ливан)

